

Zeitschrift: Schweizerische Bauzeitung
Herausgeber: Verlags-AG der akademischen technischen Vereine
Band: 47/48 (1906)
Heft: 13

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 14.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Schweizerische Bauzeitung

Wochenschrift

für Bau-, Verkehrs- und Maschinentechnik

Gegründet von A. WALDNER, Ingenieur.

Herausgeber: A. JEGHER, Ingenieur.

Dianastrasse Nr. 5, ZÜRICH II.

Verlag des Herausgebers. — Kommissionsverlag: Rascher & Cie., Meyer & Zellers Nachfolger in Zürich.

Organ

des Schweizer. Ingenieur- und Architekten-Vereins und der Gesellschaft ehemaliger Studierender des eidg. Polytechnikums in Zürich.

Bd XLVIII.

ZÜRICH, den 29. September 1906.

Nº 13.

Ausschreibung von Bauarbeiten.

Die Schweizerischen Manufakturisten eröffnen Konkurrenz über nachfolgende Bauarbeiten zu einem Geschäftshause in Oerlikon:

Dachdecker-, Spengler-, Gipser- und Schlosserarbeiten (Vordachkonstruktion), sowie eine Warmwasserheizung.

Pläne und Akkordbedingungen liegen im Bureau des Unterzeichneten auf.

Schriftliche Uebernahmsofferten sind bis spätestens 6. Oktober (für die Warmwasserheizung bis 27. Oktober 1906) an Herrn J. Baur-Schärer, Präsident der Schweizerischen Manufakturisten in Rafz, mit der Aufschrift: «Eingabe für das Geschäftshaus», verschlossen einzusenden.

Zürich, den 26. September 1906.

Adolf Asper, Architekt,
Steinwiesstrasse 40, Zürich-Hottingen.

Goudronit-Korkplatten

welche die vollkommenste Isolierung für Kühl- und Gefrierräume in Brauereien, Schlachthäusern, Hotels, Metzgereien etc. ermöglichen,

Korksteinplatten

für Bauzwecke in bester Beschaffenheit und

Eisschalen

für Isolierung von Kälteteilungen jeder Art liefern zu zeitgemässen Preisen

Rheinhold & Co., Basel.

Telephon Nr. 3428.

Telephon Nr. 3428.

D. R. P. Nr. 162 587.

Patent angemeldet.

Doloment.

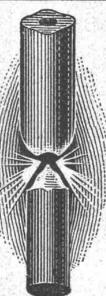
Bester Ersatz f. Linoleum und Terrazzoböden.

Neue
Ausfüh-
rung:

Siemens & Halske A.-G., Berlin, 1904 = 17,500 m²
Siemens & Halske A.-G., Berlin, 1905 = 15,000 m²
Cirque Metropole, Paris, 1905 = 20,000 m²

Muster und Prospekte gratis und franko.

Dolomentwerke Jacob Tschopp & E. Merz, Basel.



G. A. Pestalozzi & C°. A.-G.
Zürich.

Schweizerische
Lichtkohlenfabrik

empfiehlt ihre prima Fabrikate für sämtliche Arten Bogenlampen.

Favre & Cie.

Zürich



Asphalt- u. Beton-
Baugeschäft

Spezialität

Feuerfeste Bauten

in armiertem Beton

Erstellung
ganzer Fabrikanlagen

LOKOMOBILEN

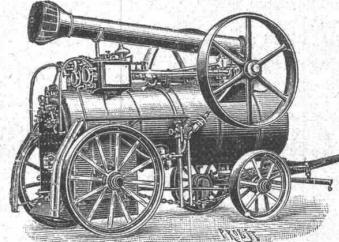
12-60 HP

Halblokobile 10 HP

Baulokomotiven

von 10 30 65 HP.

Spur 600 750 1000 mm



Centrifugalpumpen

Petrol- u. Benzinmotoren 6-10 HP

Dampf- und elektrische Bauwinden

sofort verfügbar zu Kauf und Miete empfehlen:

FRITZ MARTI A.-G., WINTERTHUR

Ventilatoren und Exhaustoren

für Riemen, Elektrisch, Wasser, Dampf.

Komplette Anlagen

für Ventilation, Entstaubung, Luftbefeuchtung, Kühlung, Zugverstärkung, Kaminaufsätze usw.

Spezialität für
Trockenanlagen für alle Produkte.

J. P. BRUNNER, Heizung und Ventilation,
Oberuzwil (Kt. St. Gallen).

Für Techn. Vorarbeiten im Bahn- und Strassenbau empfiehlt
sich B. Emch, Ingenieurbureau, Bern, Schwarzworstr. 61

Abonnementspreis:
Ausland, 25 Fr. für ein Jahr
Inland, 20 " "

Für Vereinsmitglieder:
Ausland, 18 Fr. für ein Jahr
Inland, 16 " "
sofern beim Herausgeber
abonniert wird.

Abonnements
nehmen entgegen: Heraus-
geber, Kommissionsverleger
und alle Buchhandlungen
und Postämter.

Insertionspreis:
Für die 4-gespaltene Petitzeile
oder deren Raum 30 Cts.
Haupttitelseite: 50 Cts.

Inserate
nimmt allein entgegen:
Die Annonsen-Expedition
RUDOLF MOSSE,
Zürich,
Basel, Bern, St. Gallen,
Berlin, Breslau, Dresden,
Frankfurt a. M., Hamburg,
Köln, Leipzig, Magdeburg,
München, Stuttgart, Wien.

Schweizerische Bundesbahnen. Kreis II.

Ausschreibung von Bauarbeiten.

Die Bauarbeiten zur Verlängerung der Lokomotivremise II im Rangierbahnhof Luzern sind mit Ausschluss des eisernen Dachstuhles zu vergeben.

Pläne, Vorausmasse und Bedingungen können im Bureau unseres Bahningenieurs in Luzern eingesehen werden, wo auch die Eingabeformulare zu beziehen sind.

Uebernahmsofferten sind bis 4. Oktober 1906, abends, mit der Aufschrift: «Lokomotivremise Luzern» der unterzeichneten Direktion einzureichen.

Basel, den 19. September 1906.

Kreisdirektion II
der schweizerischen Bundesbahnen.

Schweizerische Bundesbahnen.

Kreisdirektion II.

Die Lieferung ued Montierung der

Eisenkonstruktion für die Perron-Dächer

auf der E. L. B. Seite im Personenbahnhofe Basel und vor den Restaurations- und Wartsalen im neuen Aufnahmgebäude daselbst im Gewichte von ca. 650 Tonnen wird hiemit zur Konkurrenz ausgeschrieben.

Pläne und Uebernahmsbedingungen können im Bureau des Oberingenieurs, Leimenstrasse Nr. 2 dahier, eingesehen werden.

Bezügliche Offerten sind mit der Aufschrift «Perron-Dächer Bahnhof Basel» spätestens am 15. Oktober d. J., abends, der unterzeichneten Direktion einzureichen.

Basel, 25. September 1906.

Kreisdirektion II.

Zu verkaufen:

1 Kugelmühle von 2 m Durchmesser mit neuer Panzerung,

1 Bausteinpresse System Louis Giroud für Riemenbetrieb, Leistung per Stunde 600 Steine, Maximaldruck auf 2 Steine 100000 kg, mit diversen Modellen, ferner

6 neue Steinpressen für Handbetrieb.

Obige Maschinen sind billigst abzugeben bei Emil Steiner, Maschinenhandlung, Zürich-Wiedikon.

Züchtiger Hochbautechniker,

praktisch in der Bauführung, findet für sofort oder längstens Ende Dezember in Tirol dauernden Posten. Offerten mit Zeugnisabschriften, Lebensgang, Photographie und Gehaltsansprüchen unter „Tüchtige Kraft 7207“ an

Rudolf Mosse, Wien, I. Seilerstraße 2.

Beteiligung.

Man sucht sich mit Fabrikgebäude an industriellem Unternehmen oder Lager zu beteiligen.

Offerten unter Chiffre H. 7002 an Haasenstein & Vogler, Bern.

J. Rukstuhl, Basel
erstellt auf Grundlage vielerjähriger Erfahrung
Centralheizungen
aller Systeme
Warmwasser — Niederdruckdampf etc.

Zu verkaufen:

Lokomotive, 50 HP, Spur 0,75 m, konstruiert 1903.

Lokomotive, 30 HP, Spur 0,75 m, konstruiert 1893.

Waggons, Spur 0,75 m, Inhalt 1,35 m³.

Anfragen sind erbeten an Impresa Battaini, Domodossola (Italien).

Verblendsteinfabrik Lausen A.-G. (Baselland)

Fabrik für feuerfeste Produkte und Verblendsteine

empfiehlt:

I^a gesinterte Verblendsteine

In gelb, lederfarbig und rot, farbenrein und vollständig ausschlagfrei (jedem fremden Fabrikat mindestens ebenbürtig)

Glasierte Verblendsteine

und Verblenderplättchen

In allen Farben für äussere Fassadenverkleidungen, Baderäume, Schlachthäuser, Kühlräume etc.

Feuerfeste Produkte

für Hafner — Ziegeleien — Giessereien

Spezialsteine für Zement- und Kalkfabriken, Kuppelöfen

(Steine bis zu 42% Tonerdegehalt)

Feuerfester Mörtel

In kürzester Lieferfrist werden nach jeder beliebigen Zeichnung unsere Fabrikate angefertigt.

BLIND & Cie.

Fensterfabrik und mech. Schreinerei
in OBERRIESEN (Zürich).

Neu eingerichtetes Etablissement für Glaser- und Schreinerarbeiten.
Riemensböden etc. Grosses Leistungsfähigkeit.

Präzisionsmechanik

Elektr. Betrieb

Empfiehlt mich bestens zur Ausführung von
Maschinen - Modellen

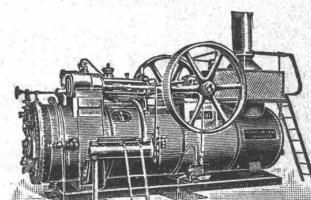
sowie für alle in mein Fach einschlagenden Präzisionsarbeiten.
Spezialität: Präzisionswasserwagen für Monteure.

Franz Hoën, Präzisionswerkstätte, Bülach.

HEINRICH LANZ, MANNHEIM.

Lokomobilen

für Satt- und
Heißdampf



Schweizer Verkaufsbureau: S. Sello, Zürich I.

Bahnhofstraße 51 (Mercatorium)

Über 16 000 Stück verkauft.

Wärmeschutzmasse

REMANIT

+ Patent N° 20,762 +

Bestes Isoliermaterial

erzielt über 90 % Nutzeffekt!

Remanit besteht aus karbonisierten **Seiden-Zöpfen**, -Polstern und -Decken

Remanit ist unerreicht als Isoliermittel für:

Zentralheizungs- u. Warmwasser-Anlagen

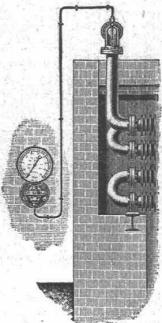
Kaltwasser-Leitungen

General-Vertretung und Depot: **WANNER & CIE, HORGEN.**

Ausführung jeder Art Isolierungen durch eigene Facharbeiter.

Erstes Fachgeschäft für maschinentechnische Isolierungen.

Schäffer & Budenberg, G. m. b. H., Filiale Seebach bei Zürich.
Maschinen- und Dampfkessel-Armaturen-Fabrik.



**Thermometer
und Pyrometer**

mit Fernleitung bis 50 m Länge in Verbindung mit einem Dampfüberhitzer, zur Bestimmung der Temperatur des überheizten Dampfes, auch mit selbsttätiger Aufzeichnung und für alle Zwecke.

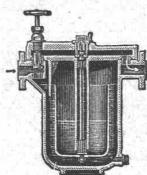
Quecksilber-Thermometer
mit Glasmühren.

Ferner: **Manometer u. Vakuummeter** jeder Art, bis jetzt über 3,000,000 Stück geliefert. Hähne in jeder Ausführung, **Sicherheits-Ventile, Tachometer, Buss-, Vierpendel- u. Exakt-Regulatoren, Kompressoren, Elevatoren, Hub- u. Rotationszähler, Indikatoren mit kühligender Feder, Universal-Absperrschieber, Pat. Missong usw. Schwungradlose Dampfpumpen**, Pat. W. Voit.

Dampfwasser-Ableiter „Simplex“

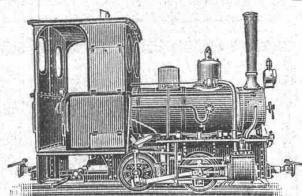
mit direkt wirkendem Ventil, welches die während des Betriebes zufließenden Wassermengen selbsttätig u. periodisch abführt.

Einfache und solide Konstruktion verbürgt ein ungestörtes Arbeiten, selbst unter Verhältnissen, unter denen kompliziertere Konstruktionen leicht versagen.



Kopierbureau Steinmann & Erni,
gegründet 1892,
Börsenstr. 10, Zürich. — Schreibmasch.-Arbeiten. Vervielfält. Diktat.

Rollbahnen
auch
mietsweise.



Architekten, Bauherren! — Schützt die schweiz. Industrie.

Die schweiz. Pendeltürbänder sind, trotz den Anfeindungen der ausländischen Konkurrenz, mindestens so gut wie die amerikanischen!

Zeugnis:

Herrn Ed. Tague, Gottfr. Stierlin's Nachfolger, Schaffhausen.

Die von Ihnen mir überbrachten zwei Pendeltürbänder, ein amerikanisches, das andere aus Ihrer Fabrik, habe ich alle Bestandteile, Gehäuse, Federn und Stiften genau abgemessen und geprüft, einen Unterschied habe ich aber nicht gefunden und kann nur konstatieren, dass Ihre Pendeltürbänder den amerikanischen vollkommen ebenbürtig sind.

Mit aller Hochachtung

sig.: Joh. Maag, Ober-Werkführer der Metallschule Winterthur.

Architekten! Verlangt immer nur die schweiz. Pendeltürbänder!

Reichhaltige Vorräte

S. Sello, Zürich I

Bahnhofstr. 51 (Mercatorium)

Schweiz. Verkaufsabt.

der Aktiengesellschaft vorm.

Openstein & Koppel

Rollbahn- u. Lokomotivfabrik.

CARLMÜLLER
ZÜRICH
Patent-Bureau
PRIMA REFERENZEN



Anerkannt beste
Dynamit-Sorten

für alle Sprengzwecke

sowie **Zündschnüre und Kapseln**
liefer

Dynamit Nobel, A.-G., Zürich

Fabrik in Isleten (Uri).
Dépôts in der ganzen Schweiz.

Mythenstrasse 21.

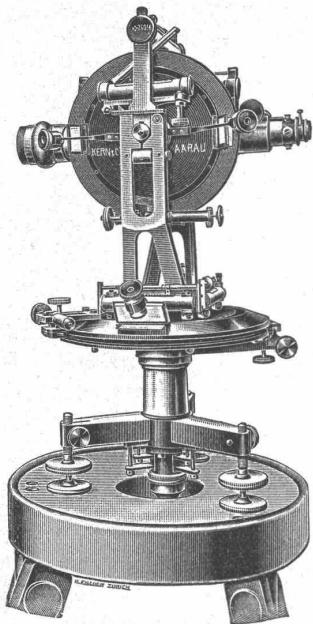
Telephon 3623.

Centralheizungsfabrik Bern, A.-G.,

vormals

J. Ruef

empfiehlt sich zur Erstellung von Zentralheizungen aller Systeme; Wäschereien, Tröcknereien, Bade-Einrichtungen und Desinfektions-Apparate, Giesserei, Kupfer- und Kesselschmiedearbeiten. — Fabrik: Station Ostermundigen. Depot: Speichergasse Nr. 35, Bern.



Kern & C°, Aarau.

20 erste Auszeichnungen. ☐ Gegründet 1819. ☐ Grand Prix Paris 1889.

Erstklassige Instrumente

für

Topographie, Geodäsie, Astronomie.

Präzisions-Nivellierinstrumente und Miren.

Alle grösseren Instrumente tragen Zeissoptik.

Libelle Zwickly. — Wesentliche Konstruktions-Neuerungen. — Dosenlibelle Mollenkopf.

Feinste Schweizer Präzisions-Reisszeuge.

Rundsystem.

Patente: **Zirkelkopf**, bei welchem Feststecken der Axe und toter Gang ausgeschlossen.

Geradehalter der Kopfgriffe.

Reissfeder Ideal, zum sofortigen Wiedereinstellen auf innegehabte Strichstärke nach Reinigen der Feder.

Spitzenregulator, etc. etc.

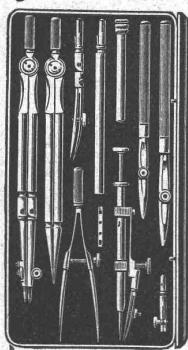
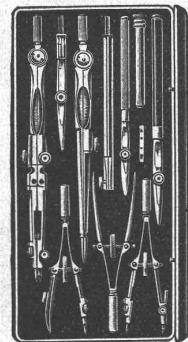
Alle unsere Instrumente tragen unsere gesetzlich geschützte Fabrikmarke



Kataloge 1904.

Telegramme: Kern Aarau.

Telephon.



Baggermaschinen

für die
verschiedensten Zwecke,

Trockenbagger,
Vertikalbagger,
Löffelbagger.



Oehler & Co., Aarau

Maschinenfabrik, Eisen- und Stahlgießereien

empfehlen

Stahlgeleise und Wagen

für Bauunternehmer und industrielle Etablissements,

Schubkarren und Perronwagen,

Betonmischmaschinen,

Waschmaschinen,

Torpressen mit zugehörigen

Geleiseanlagen,

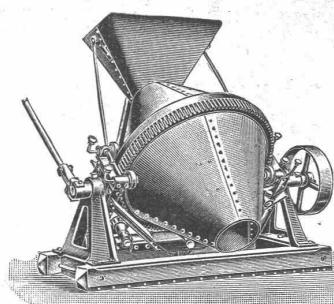
Seilbahnen

verschiedener Systeme,

Transmissionen mit gewöhnlichen
und Ringschmierlagern,

Grauguss, Haberlandguss.

Verkauf des letzten Jahres in den
U. S. A.: 850 Stück.



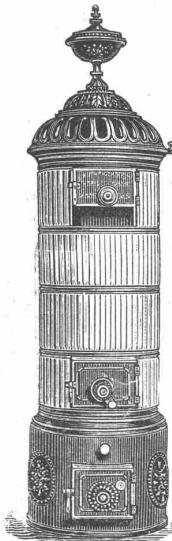
Sensationelle Erfindung (Patent)!

Der neue amerikanische
Beton-Mischapparat „Smith-Milwaukee“

übertrifft an Leistung und Einfachheit der Konstruktion alles bisher in dieser
Richtung Gebotene.

Allein-Fabrikanten für Deutschland und angrenzenden Ländern:

DRAISWERKE G. m. b. H., **Mannheim - Waldhof.**

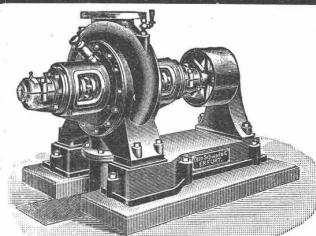


J. WEGMANN, Ofenfabrik
in Oberburg, Kt. Bern.

Ventilationsöfen in altbewährter Konstruktion
mit Blechmantel und Kachel-
bekleidung, zur Beheizung von Räumen jeder Art
und Grösse, in einfachster bis reichster Ausstattung.
Man verlange Preislisten durch mich oder meine
nachstehend verzeichneten Vertreter, die Herren:
Schoch & Bodmer, Holbeinstrasse 22, Zürich V.
J. Gisler, Ofenbauer, Wädenswil.
Schüren & Bähler, Eisenhandlung, Bern.
H. Engel, Eisenhandlung, Biel.
Ch. Vogt, Hafnermeister, Oeten.
J. Henz & Cie., Eisenhandlung, Aarau.
Wilhelm & Cie., Eisenhandlung, Zofingen.
E. Schärer, Hafnermeister, Küchengässlein 7, Basel.
Bielmann & Cie., Eisenhandlung, Luzern.
J. Mauch-Staub, zur Platte, Schaffhausen.
A. Hofmann, Hafnerstr. 1, Harfenbergstr. 7, St. Gallen.
R. Lümpert, zur Erheiterung, Wyl, Kt. St. Gallen.
Fritz & Josua Dürst, Eisenhandlung, Glarus.
J. Scheer, Schlossermeister, Herisau.
G. Affolter, Flaschnermeister, Davos-Platz.
Gebrüder Tanner, Flaschnermeister, Arosa.

Das technische Bureau
von K. Arnold, Ingenieur, Zürich I, Auf der Mauer 11
empfiehlt sich zur Ausführung von Projekten und Bauten,
Wasserkraft-Anlagen, elektrischen Bahnen und Anlagen,
Strassen- und Tiefbau.

Kostenberechnungen, Begutachtungen, Planaufnahmen etc.



**Hoch- u. Niederdruck-
Centrifugal - Pumpen**

Dampfpumpen
Plungerpumpen

Otto Schwade & Cie.
Erfurt

Generalvertreter
für die Schweiz:

Ing. A. Steinbrüchel, Zürich IV, Turnerstr. 28

KIRCHNER & C° A.-G.
Leipzig-Sellerhausen.

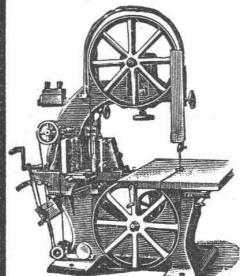
Größte Spezialfabrik von

Sägewerkmaschinen
u. Holzbearbeitungs maschinen

Ueber 140,000 Maschinen geliefert.
62 höchste Auszeichnungen.
Weltausstellung Paris 1900; Höchste Auszeichnung „Grand Prix“.
Lüttich 1905; „Grand Prix“.

Filiale: ZÜRICH, Bahnhofstr. 89,
Ingenieur A. Günther.

— TELEPHON 8866. —



Aktiengesellschaft
Kesselschmiede Richterswil

Sämtliche Kesselschmiedearbeiten, Dampfkessel, Rohrleitungen,
Schweissarbeiten, Eisenkonstruktionen, Brückenbau

Giesskessel

mit und ohne Kippvorrichtung, bis 7000 kg Inhalt.

**Giesspfannen, Handlöffel, Traggabeln, schmied-
eiserne Formkästen, Kernstützen.**

Courante Grössen stets auf Lager.

Günstige Bedingungen bei Jahres-Abschluss und Lieferung auf Abruf.

Geiger'sche Fabrik

für Strassen- u. Hausentwässerungs-Artikel, G. m. b. H.

KARLSRUHE i. B. 11

SPEZIALITÄT:

Einrichtungen für Kläranlagen. Gesetzl. geschützt
und vorzüglich bewährt.

Einlass- und Ablass-Schützen mit der vorzüglich bewährten,
geschützten Rollenführung und Rollenkeilverschlüssen,
Wehrschützen, Vorrichtungen zum schichtenweisen Ab-
lassen von Klärbecken, Spül- und Sperrtüren, Klappen,
Rechenanlagen, Siebschaufleräder.

Generalvertrieb des Frankfurter Klärrechens.
Selbstregistrierende Apparate zum Messen der Durchfluss-
wassermenge.

Lieferantin sämtl. Konstruktionen nach eigenen Entwürfen für die
Kläranlagen in Frankfurt a. M., Mannheim, Elberfeld,
Giesen, Düsseldorf, Beuthen, Halberstadt u. s. w.

**Entwurf u. Ausführung aller Vorrichtungen für Klär-
anlagen.** — Vorzügliche Empfehlungen von Behörden.



**Die TOPF'schen
Schornstein-Aufsätze**
mit Kugellager u. Windblech
Modell 1905

können weder festsetzen, noch einrosten, haben absolut
geräuschlosen Gang und stellen sich bei plötzlich um-
springenden Winden von selbst ein. Sie sind aus bestem Material und
sehr stark gebaut.

Wiederverkäufer hohen Rabatt.

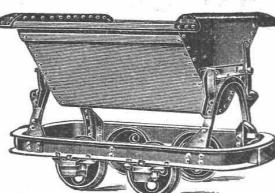
Verkaufsstelle für die **Schweiz** bei
R. Dormann-Huber, Rapperswil (St. Gallen).

Closets

Zugfrei.

Geruchlos.

überall anzubringen, wo wenig oder gar kein
Wasser zur Verfügung. Für Fabriken, Kasernen,
Schulen, einfache u. bessere Wohnungen. **J. A. Braun, Stuttgart W1.**



Verkauf und Vermietung

von **Rollbahngleisen**

Stahlschienen — Kippwagen — Plattformwagen — Weichen — Drehscheiben

Baulokomotiven — Lokomobile

Zentrifugalpumpen — Membranpumpen — Betonmischmaschinen — Hebezeuge jeder Art — Bau-Werkzeuge

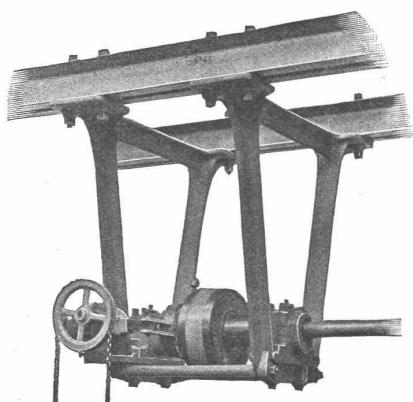
Telephon 2752

Telegramme: Rollbahn

H. von Arx & Co., Zürich

Bureaux:
Sihlhofstrasse 12

Gesellschaft der
L. von Roll'schen Eisenwerke
Eisenwerk Clus



Benn's Patent Reibungskupplungen

Zum Ein- und Ausrücken von ganzen Wellensträngen oder einzelnen Maschinen während des Betriebes. Vollständig geschlossene Ausführungsform; für höchste Tourenzahlen verwendbar; selbsttätige Schmierung der inneren Teile.

Lager mit Ringschmierung:

Sellerslager mit herausnehmbaren unteren Laufschale, Patent, als Stehlager, Hängelager, Wand- und Säulen-Konsollager.

Feste Stehlager mit herausnehmbaren Weissmetall- oder Bronzeschalen für Massivwellen und Hohlwellen.

Komplette Transmissionsanlagen für alle Industriezweige.

Technikum Konstanz
Maschinenbau
Elektrotechnik
Lehrwerkstätte.
Reform-Lehrprogr.
Hochbau
Tiefbau
Direktion:
Wachtel, Schlee.

Thonwerk Biebrich, A.-G.

Biebrich a/Rhein

beste Referenzen und Zeugnisse aus der Schweiz,
liefert die für den Bau und Betrieb von Gasanstalten, Zementfabriken, Chemischen Fabriken, Cellulosefabriken, Schweiss- und Puddelwerken, Eisengießereien, sowie für Dampfkessel und sonstige Feuerungsanlagen notwendigen

feuerfesten und säurebeständigen Produkten

Retorten, Form- u. Normalsteine, Gloverringe, Mörtel etc.

L'Embrayage à Friction

système **Benn bté** s. g. d. g.

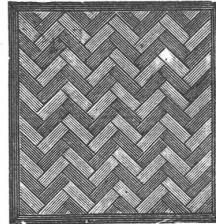
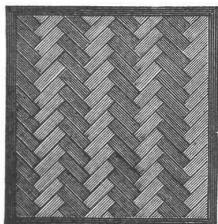
est fabriqué et vendu en France par les Fonderies et Ateliers de Constructions mécaniques de

WYSS & CIE. à Seloncourt (Doubs).

Vereinigte Xylolith- u. Kohlensäurewerke A. G.

WILDEGG.

Patent Nr. 9080.



**Auf Blindboden aufgeschraubt;
auf Zementbeton in Mörtel verlegt.**

Nach allen Dessins in viereck, rechteck, achtdeck und in 3 Farben, Parkett ähnliche Form.

Xylolith feuersicher, warm. Steinholz schalldämpfend, solid.

Muster, Prospekte, Album und Atteste gratis und franko.

Einzig in der Schweiz bis jetzt ca. 200 000 m² Böden und ca. 10 000 Treppenstufen gelegt.

Accumulatoren

für alle Zweige der Industrie:

für Zentralen, Fabriken, Private, Laboratorien, Automobile, Schiffe, Waggonbeleuchtung usw.

liefert

Accumulatoren-Fabrik Oerlikon
in OERLIKON bei Zürich.

Bureau für die Westschweiz: LAUSANNE, Chemin Vinet 29.